

Perguntas ???

Para mais informação sobre como pegar ônibus em Hamilton contatar Hamilton Street Railway (HSR) :

905-527-4441 ou
www.hamilton.ca

(Somente em Inglês)

HCoA

Hamilton Council
on Aging

Conselho de envelhecimento de
Hamilton (HCoA)
88 Maplewood Avenue,
Hamilton ON, L8M 1W9

www.coahamilton.ca
905-777-3837 ext. 12238
admin@coahamilton.ca



GUIA DE COMO PEGAR ÔNIBUS EM HAMILTON PARA PESSOAS DE 55 ANOS OU MAIS.

*Um programa do Conselho de
envelhecimento de Hamilton
(HCoA)*

Em parceria com a cidade de
Hamilton, Hamilton Street Railway,
Comité Consultivo de idosos,
Hamilton Centro de Inclusão Cívica,
DARTS, & Biblioteca Pública de
Hamilton

Financiado pela Secretaria do Idoso
de *Ontario*

INVERNO DE 2015

Sobre o Hamilton Street Railway (HSR)

FÁCIL... CONVENIENTE... ACESSÍVEL

PEGAR ÔNIBUS É UMA ÓTIMA OPÇÃO
PARA AJUDAR VOCÊ CHEGAR ONDE
PRECISA EM HAMILTON E PODE SER
USADO SEMPRE OU QUANDO VOCÊ
NECESSITAR.

Hamilton Street Railway é um sistema
público de ônibus de Hamilton. O ônibus é
um transporte rápido, fácil e seguro de usar.
Os ônibus de HSR viajam em todos os
lugares dentro da cidade de Hamilton.
Existem mais de 30 rotas de ônibus em
Hamilton, Stoney Creek, Dundas, Ancaster e
Waterdown. Os ônibus funcionam 7 dias
por semana em quase todas as rotas, de
5:30 da manhã até 1:00 da manhã seguinte.

(Fonte: Cidade de Hamilton)



Como pagar

Existem 3 maneiras diferentes de pagar a sua passagem de ônibus em Hamilton. Você pode escolher a opção de pagamento que for mais fácil para você!

- ✓ **Comprar uma passagem (\$2)**
- ✓ **Pagar à vista (\$2.55)**
- ✓ **Usar seu Cartão Presto que você personalizou para pagar a sua rota:**
 - **Passê idade de ouro (80+) (GRÁTIS)**
 - **Passê mensal do idoso (65+) (\$20.50)**
 - **Passê anual do idoso (65+) (\$205)**
 - **Tarifa única do idoso (65+) (\$1.65)**

Note: O Programa especial de promoção de tarifa de trânsito, permite que passageiros que requerem de uso de cadeira de rodas, caminheiros ou cadeiras móveis, tenham a opção de pagamento de tarifas aplicáveis ou o direito de não pagar. Aqueles que usam bastões, incluindo bastões de quarto pinos não serão cobertos por esse programa e pagarão a tarifa aplicada.



SOBRE O PRESTO

- ✓ O Cartão PRESTO é um cartão inteligente do tamanho de uma carteira e pode ter um valor em dinheiro entre \$10-\$1000.
- ✓ PRESTO pode ser usado para pagar diferentes tarifas em vários sistemas públicos de transporte, incluindo HSR e GO TRANSIT.
- ✓ Quando você adquire o seu cartão PRESTO, ele será programado e terá a informação dizendo se você é um usuário idade de ouro, se tem o passê mensal ou o anual.
- ✓ Para usar o cartão, tudo que você tem que fazer é colocá-lo no leitor do PRESTO quando entrar no ônibus. A tarifa apropriada será cobrada sobre o total que você tem no cartão.

Você pode comprar seu cartão PRESTO na Hunter Street GO Station e recarregá-lo em qualquer lugar abaixo:



- **Hunter Street Go Station, 36 Hunter St. E, dias da semana: 8am-8pm**
- **Online em www.prestocard.ca**

Nos Supermercados Fortinos na grande Hamilton



4 MANEIRAS DE PLANEJAR A SUA VIEGEM DE ÔNIBUS:

USAR UM HORÁRIO IMPRESSO EM PAPEL:

Horários estão disponíveis no ônibus, online, ou nas principais paradas. Esses horários são publicados para cada rota e mostram o mapa e a hora que o ônibus chega nas principais paradas.

Ligar para o número de informação do HSR 905 527 4441:

Cada rota de ônibus tem 4 dígitos numerais para paradas. Depois que você ligar para a linha de informação, digite os 4 números e você vai saber a hora que o ônibus pára em determinado ponto.

Obtenha os horários no website de HSR (www.hamilton.ca/cityservices/transit)

Ou procure por HSR Hamilton usando o Google e baixando o formato de horários no site.

Use Google Maps:

Mapas do Google é uma maneira conveniente de planejar a sua viagem em ônibus. Visite: www.google.ca e clique em mapas. Clique no ícone do ônibus e coloque a informação para detalhar o seu plano de viagem.